

Obsah

Lexikální část – okruhy: „zahrada a sad“, „živočišstvo“, „les a rostlinstvo“, „krajina“, „čas a počasí“, „vesnice dříve a nyní“, „zábavy a zvyky“

Předmluva	5			
Obsah	7			
ÚVODNÍ ČÁST	11			
1. Základní údaje o Českém jazykovém atlase	11			
1.1. Přímý terénní výzkum	11			
1.2. Síť zkoumaných lokalit	11			
1.3. Výzkumný program	12			
1.4. Konfrontace tří jazykových vrstev	12			
2. Seznam zkoumaných obcí	13			
2.1. Venkovské lokality	13			
I. Podkladová mapa sítě zkoumaných bodů	s. 15			
II. Pomocná orientační mapa	s. 17			
2.2. Městské lokality	18			
2.3. Nemapované zahraniční lokality	19			
3. Uspořádání komentářů a map	20			
3.1. Formy jazykových map	20			
3.2. Uspořádání mapových položek	20			
3.3. Významové okruhy druhého svazku	20			
4. Grafická stránka jazykových map	21			
4.1. Grafické prostředky syntetizujícího zobrazení	21			
4.2. Významová stránka grafických prostředků	21			
4.3. Legenda	22			
5. Komentáře	23			
5.0. Celkové zaměření a záhlaví	23			
5.1. Soupis zachycených podob	23			
5.2. Vymezení sledovaného významu a výsledky výzkumu	24			
5.3. Jazykovězeměpisná situace	25			
5.4. Charakteristika mapovaných výrazů	25			
5.5. Doklady ze zahraničních obcí	26			
5.6. Odkazy na jazykové atlasy	27			
5.7. Doplnění sémanticky blízkou a kartograficky neřešenou položkou	27			
6. Pravidelné regionální obměny	29			
6.1. Seznam vokalických a konsonantických jevů	30			
6.2. Abecední seznam podržených hlásek	31			
6.3. Soupis izoglos na mapách	32			
PRO mapa A	s. 33			
PRO mapa B	s. 35			
PRO mapa C	s. 37			
PRO mapa D	s. 39			
PRO mapa E a F	s. 41			
KOMENTÁŘE A MAPY	43			
Vysvětlivky k jazykovým mapám	45	3	třešň – mapa s. 53	51
1 šeřík – mapa s. 47	46	4	švestka – mapa s. 53	52
2 angrešt – mapa s. 49	48	5	bouchoř – mapa s. 55	54

6	chumáč ovoce – mapa s. 59	58	71	modřín – mapa s. 185	184
7/229.2	pecka – mapa s. 477	62	72	spadané suché jehličí – mapa s. 187	186
8	štěpovat (strom) – mapa s. 63	62	73	šiška – mapa s. 191	189
9	bubák (uschlý zbytek květu na spodu jablka) – mapa s. 65	74	75	kůra – mapa s. 191	190
10	slupka – mapa s. 67	66	76	chvojí – mapa s. 193	192
11	ohryzek – mapa s. 69	68	77	větev – mapa s. 195	194
12	třást – mapa s. 71	70	78	kmen – mapa s. 197	198
13	sklízet ovoce – mapa s. 73	72	79	jmeli – mapa s. 199	200
14	dýně – mapa s. 73	74	80	suchý strom – mapa s. 201	202
15	sazenice (i kolektivum) – mapa s. 75	76	81	káčet stromy – mapa s. 203	204
16	kropicí konev – mapa s. 79	77	82	piliny – mapa s. 205	206
17	listek, lísteček – mapa s. 81	78	83	dřevařská palice – mapa s. 205	208
18	ujmout se – mapa s. 81	80	84	dobývat pařezy – mapa s. 207	208
19	kapusta – mapa s. 83	80	85	pařez – mapa s. 211	209
20	koštál – mapa s. 83	82	86	keř – mapa s. 211	210
21	hrachový lusk – mapa s. 85	84	87	mlází – mapa s. 213	212
22	nezralý hrachový lusk – mapa s. 85	84	88	kapradí – mapa s. 215	214
23	rajské jablíčko – mapa s. 87	86	89	jedlá houba – mapa s. 217	218
24	petržel – mapa s. 89	88	90	liška (druh houby) – mapa s. 217	220
25	stroužek česneku – mapa s. 91	90	91	kozák – mapa s. 219	220
26	krtek – mapa s. 93	94	92	křemenáč – mapa s. 221	222
27	krtinec – mapa s. 95	94	93	ryzec pravý – mapa s. 225	224
28	lasička – mapa s. 97	96	94	nejedlá, jedovatá houba – mapa s. 227	226
29	potkan, krysa – mapa s. 99	98	95	štavel – mapa s. 231	229
30	netopýr – mapa s. 101	100	96	jahoda – mapa s. 231	230
31	zajíc – mapa s. 103	102	97	borůvka – mapa s. 233	232
32	žluva – mapa s. 103	102	98	ostrožina – mapa s. 235	234
33	sýček – mapa s. 105	104	99/229.3	vřes – mapa s. 237	236
34	kukačka – mapa s. 107	108	100	květina – mapa s. 477	238
35/229.1	datel – mapa s. 477	108	101	kvítí – mapa s. 239	240
36	střízlik – mapa s. 109	110	102	léčivé bylinky – mapa s. 239	240
37	konipas bílý – mapa s. 111	112	103	jitrocel kopinatý – mapa s. 243	241
38	špačkí budka – mapa s. 115	114	104	jitrocel větší – mapa s. 245	244
39	vrabec – mapa s. 117	116	105	pelyněk – mapa s. 247	248
40	kos – mapa s. 119	118	106	mateřidouška – mapa s. 249	250
41	čáp – mapa s. 119	118	107	chrpa modrák – mapa s. 251	252
42	čejka – mapa s. 121	120	108	vlčí mák – mapa s. 253	252
43	brouci – mapa s. 123	122	109	svlačec – mapa s. 255	256
44	chroust – mapa s. 125	124	110	pýr – mapa s. 257	260
45	chrobák – mapa s. 127	128	111	pampeliška (smetanka) – mapa s. 259	260
46	světlouška – mapa s. 129	130	112	sedmikráska – mapa s. 261	264
47	slunéčko sedmitemné – mapa s. 133	131	113	kopretina – mapa s. 265	266
48	kobylka – mapa s. 135	136	114	pomněnka – mapa s. 269	268
49	vážka – mapa s. 139	138	115	blatouch – mapa s. 271	270
50	vosa – mapa s. 141	142	116	přeslička – mapa s. 273	275
51	sršeň – mapa s. 143	144	117	prvosenka – mapa s. 273	276
52	čmelák – mapa s. 145	146	118	štovík – mapa s. 277	278
53	ovád – mapa s. 149	148	119	plody lopuchu – mapa s. 281	282
54	motýl – mapa s. 151	152	120	keř černého bezu – mapa s. 283	285
55	housenka – mapa s. 155	154	121	plody černého bezu – mapa s. 287	288
56	housenka chlupatá (tmavá) – mapa s. 155	154	122	větší plochý kámen – mapa s. 289	290
57	pavouk – mapa s. 157	158	123	břidlice – mapa s. 291	293
58	škvor – mapa s. 159	160	124	kamínek – mapa s. 291	294
59	štěnice – mapa s. 163	162	125	hraniční kámen v polích – mapa s. 295	295
60	kliště – mapa s. 165	164	126	hromada kamení vybraného z pole – mapa s. 297	298
61	slimák – mapa s. 167	166	127/230.5	údolí – mapa s. 299	300
62	deštovka – mapa s. 169	168	128/230.3	žleb – mapa s. 478	303
63	červ (v ovoci) – mapa s. 171	170	129/229.5	grún – mapa s. 478	303
64	pulec – mapa s. 171	172	130	ráztoka – mapa s. 477	304
65	ropucha – mapa s. 173	174	131	úvar – mapa s. 301	304
66	ještěrka – mapa s. 175	176	132	grapa – mapa s. 301	306
67	slepýš – mapa s. 177	178	133	pramen – mapa s. 305	306
68	les – mapa s. 179	180	134	járek – mapa s. 307	308
69	smrk – mapa s. 179	182	135	potok – mapa s. 307	310
70	borovice – mapa s. 181	182	136	jez – mapa s. 309	312
				močál – mapa s. 311	313

137	tůň – <i>mapa s. 315</i>	314	185	kolovrátek (flašinet) – <i>mapa s. 403</i>	402
138	kaluž (po dešti) – <i>mapa s. 317</i>	316	186	hlavní nedělní mše – <i>mapa s. 405</i>	404
139	obecní pozemek – <i>mapa s. 319</i>	318	187	modlit se – <i>mapa s. 405</i>	404
140	pastvina – <i>mapa s. 323</i>	321	188	kostelní kůr – <i>mapa s. 407</i>	406
141	draha plt. – <i>mapa s. 325</i>	322	189	kněz – <i>mapa s. 409</i>	408
142	pěšina – <i>mapa s. 325</i>	322	190	jeptiška – <i>mapa s. 409</i>	410
143	užší – <i>mapa s. 327</i>	324	191	pohřeb – <i>mapa s. 411</i>	412
144	úvoz – <i>mapa s. 329</i>	326	192	hřbitov – <i>mapa s. 413</i>	412
145	silnice – <i>mapa s. 331</i>	328	193	hrobník – <i>mapa s. 415</i>	414
146	přikop u cesty – <i>mapa s. 333</i>	330	194	jáma – <i>mapa s. 415</i>	414
147	zatáčka – <i>mapa s. 335</i>	332	195/230.4	zvyk – <i>mapa s. 478</i>	416
148	horní – <i>mapa s. 337</i>	336	196	chodit na besedu – <i>mapa s. 419</i>	417
149	dolní – <i>mapa s. 339</i>	336	197	kuželka – <i>mapa s. 421</i>	418
150	shora – <i>mapa s. 341</i>	338	198/230.1	váček na tabák – <i>mapa s. 478</i>	420
151	rozednívá se, svítá – <i>mapa s. 343</i>	340	199	dračky – <i>mapa s. 423</i>	422
152	slunce – <i>mapa s. 345</i>	344	200	drát peří – <i>mapa s. 427</i>	425
153	vycházet (o slunci) – <i>mapa s. 345</i>	344	201	doderky – <i>mapa s. 429</i>	426
154	stmívá se – <i>mapa s. 347</i>	346	202	pápěrka – <i>mapa s. 431</i>	430
155	větrný vír – <i>mapa s. 349</i>	348	203	brk – <i>mapa s. 435</i>	433
156	mží – <i>mapa s. 353</i>	351	204	přeslice – <i>mapa s. 435</i>	433
157	(je) ošklivě – <i>mapa s. 355</i>	352	205	poslední dny masopustu – <i>mapa s. 437</i>	434
158	liják – <i>mapa s. 357</i>	354	206	masopustní průvod – <i>mapa s. 439</i>	436
159	hřímí – <i>mapa s. 359</i>	358	207	kobliha – <i>mapa s. 441</i>	438
160	závěje – <i>mapa s. 359</i>	358	208/230.2	sodovka – <i>mapa s. 478</i>	440
161	sněží – <i>mapa s. 361</i>	362	209	doušek – <i>mapa s. 443</i>	442
162	sněhová vánice – <i>mapa s. 365</i>	362	210	pondělí – <i>mapa s. 443</i>	444
163	jinovatka – <i>mapa s. 367</i>	366	211	úterý – <i>mapa s. 447</i>	444
164	náledí – <i>mapa s. 371</i>	368	212	velikonoce – <i>mapa s. 449</i>	446
165	(je) kluzko – <i>mapa s. 373</i>	372	213	velikonoční řehtačka – <i>mapa s. 451</i>	448
166	rampouch – <i>mapa s. 375</i>	374	214	velikonoční klapačka – <i>mapa s. 453</i>	452
167	obleva – <i>mapa s. 377</i>	376	215	pomlázka (svazek prutů) – <i>mapa s. 457</i>	454
168	tepleji – <i>mapa s. 379</i>	380	216	pomlázka (zvyk) – <i>mapa s. 461</i>	456
169	cestář – <i>mapa s. 381</i>	382	217	kulaty – <i>mapa s. 461</i>	458
170	polní hlídač – <i>mapa s. 383</i>	382	218	velikonoční bochníček – <i>mapa s. 463</i>	459
171	pohodný – <i>mapa s. 385</i>	384	219	kočičky – <i>mapa s. 463</i>	459
172	kovárna – <i>mapa s. 387</i>	386	220	letnice – <i>mapa s. 465</i>	460
173	dráteník – <i>mapa s. 387</i>	388	221	pouť – <i>mapa s. 465</i>	462
174	obchod (krám) – <i>mapa s. 389</i>	388	222	pouť (titulární slavnost) – <i>mapa s. 467</i>	462
175	řeznický obchod – <i>mapa s. 391</i>	390	223	posvícení (císařské) – <i>mapa s. 467</i>	464
176	půjčit – <i>mapa s. 391</i>	392	224	Boží hod vánoční – <i>mapa s. 469</i>	466
177	lehčí – <i>mapa s. 393</i>	392	225	svátek sv. Štěpána – <i>mapa s. 471</i>	468
178	lacinější – <i>mapa s. 393</i>	394	226	rozinka – <i>mapa s. 471</i>	470
179	kornout – <i>mapa s. 395</i>	394	227	vánočka – <i>mapa s. 473</i>	472
180	pápirový sáček – <i>mapa s. 399</i>	397	228	křížaly – <i>mapa s. 475</i>	474
181/229.4	chudý – <i>mapa s. 477</i>	398			
182	žebrat – <i>mapa s. 401</i>	398	Svodné mapy		477
183	doprošovat se – <i>mapa s. 401</i>	400	229 svodná mapa		477
184	dobré jitro – <i>mapa s. 403</i>	400	230 svodná mapa		478
Zkratky					479
Značky a symboly					481
Značky autorů a explorátorů					482
Literatura (Slovníky – Atlasy)					483
Zusammenfassung					485
Rejstřík					489
Abecední soupis hesel					489
Abecední soupis podob					490